

Kazalo

Varnost	10	Čistila	14
Preprečevanje materialne škode	12	Čiščenje aparata	14
Spoznavanje	12	Praznjenje posode za prah in čiščenje filtrske enote	14
Aparat	12	Čiščenje električne krtače	14
Prikaz stanja akumulatorske baterije	13	Odpravljanje motenj	14
Upravljalni elementi in načini čiščenja	13	Vzdrževanje	16
Čas delovanja akumulatorske baterije ...	13	Menjava izpušnega filtra	16
Upravljanje	13	Menjava akumulatorske baterije	16
Montaža aparata pred prvo uporabo	13	Odstranitev starega aparata v odpad ...	16
Polnjenje baterije	14	Odstranjevanje akumulatorskih bate- rij/baterij	16
Sesanje z akumulatorskim sesalnikom ..	14	Servisna služba	16
Sesanje z ročnim aparatom	14		
Sesanje z dodatnim priborom	14		
Čiščenje in nega	14		

Varnost

- Skrbno preberite ta navodila.
- Navodila za uporabo in informacije o izdelku shranite za kasnejšo uporabo ali za novega lastnika.
- Če opazite poškodbo zaradi transporta, aparata ne priključite.

Aparat uporabljajte samo:

- z originalnimi deli in priborom. Pri poškodbah zaradi uporabe tujih proizvodov garancija ne velja.
- s priloženim napajalnikom.
- za čiščenje suhih površin.
- v domačem gospodinjstvu in v zaprtih prostorih domačega okolja pri sobni temperaturi.
- do najvišje nadmorske višine 2000 m.

Aparata ne uporabljajte:

- za sesanje prahu z ljudi ali živali.
- za sesanje zdravju škodljivih, ostrih, vročih ali žarečih snovi.
- za sesanje vlažnih ali tekočih snovi.
- za sesanje vnetljivih ali eksplozivnih snovi in plinov.
- za sesanje pepela, saj iz peči in naprav za centralno ogrevanje.
- za sesanje barvnega prahu iz tiskalnikov in kopirnih strojev.
- za sesanje gradbenega odpadnega materiala.

Aparat izključite iz elektrike, kadar:

- čistite aparat.

Ta aparat lahko otroci, starejši od 8 let, ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe, ki ne razpolagajo z izkušnjami in/ali znanjem uporabljajo le, ko so pod nadzorom, ali če so bili poučeni o varni uporabi in so razumeli nevarnosti, ki izhajajo iz uporabe aparata.

Otroci se ne smejo igrati z aparatom.

Otroci brez ustreznega nadzora ne smejo izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja aparata.

- ▶ Popravila aparata sme izvajati samo izšolano strokovno osebje.
- ▶ Za popravilo aparata je dovoljeno uporabljati samo originalne nadomestne dele.
- ▶ Nikoli ne uporabljajte poškodovanega aparata.
- ▶ Nikoli ne uporabljajte aparata s počeno ali zlomljeno površino.
- ▶ Nikoli ne vlecite za priključni kabel, da izkлучite aparat iz električnega omrežja. Vedno vlecite za vtič omrežnega priključnega kabla.
- ▶ Aparata nikoli ne vlecite ali nosite tako, da ga držite za priključni kabel.
- ▶ Če je aparat ali omrežni priključni kabel v okvari, takoj izvlecite vtič omrežnega priključnega kabla iz vtičnice ali izklopite varovalko v omarici z varovalkami.
- ▶ Pokličite pooblaščen servis. → *Stran 16*
- ▶ Aparat uporabljajte samo v zaprtih prostorih.
- ▶ Aparata nikoli ne izpostavljajte visokim temperaturam in vlagi.
- ▶ Za čiščenje aparata ne uporabljajte parnega čistilnika ali visokotlačnega čistilnika.
- ▶ Pri priključitvi in uporabi napajalnika obvezno upoštevajte podatke na tipski ploščici.
- ▶ Napajalnik je dovoljeno priključiti na električno omrežje z izmeničnim tokom le preko ozemljene vtičnice, ki je instalirana v skladu s predpisi.
- ▶ Aparat povežite in polnite samo s priloženim napajalnikom (tip: K20E300050G).
- ▶ Na filtre ne nanašajte gorljivih ali alkoholnih snovi.
- ▶ Za čiščenje aparata ne uporabljajte gorljivih ali alkoholnih snovi.
- ▶ Pazite, da se oblačila, lasje, prsti in drugi telesni deli ne približajo odprtini na aparatu in premičnim delom.
- ▶ Cevi ali šob nikoli ne usmerjajte v oči, lase, ušesa ali usta.

- ▶ Odstranite motorno enoto (ročni aparat) in aparat odklopите od dovoda elektrike, preden aparat vzdržujete ali čistite.
- ▶ Pazite, da med sesanjem stopnic pod aparatom ni nikogar.
- ▶ Poskrbite, da otroci ne bodo prišli v stik z embalažnim materialom.
- ▶ Ne dovolite otrokom, da se igrajo z embalažnim materialom.
- ▶ Baterijo ščitite pred ognjem, vročino in daljši izpostavljenosti sončnim žarkom.
- ▶ Baterijo ščitite pred vodo in vlago, ki bi lahko prodrla vanjo.
- ▶ Baterije nikoli ne odpirajte.
- ▶ Baterije, ki ni v uporabi, ne približujte kovinskim predmetom, npr. pisarniškim sponkam, kovancem, ključem, žeblijem ali vijakom.
- ▶ Akumulatorske baterije nikoli ne polnite izven aparata.
- ▶ Če iz poškodovane baterije uhajajo plini, poskrbite za dotok svežega zraka.
- ▶ V primeru težav obiščite zdravnika.
- ▶ Če iz baterije iztekajo tekočine in pridejo v stik s kožo, jo takoj izperite z vodo.
- ▶ Pri stiku z očmi poiščite tudi zdravniško pomoč.

Preprečevanje materialne škode

- ▶ Če iz poškodovane baterije iztekajo tekočine, preverite omočene predmete in jih očistite.
- ▶ Zamenjajte poškodovane predmete.
- ▶ Redno preverjajte obrabo drsnih plošč.
- ▶ Obrabljeno šobo zamenjajte.
- ▶ Nikoli ne uporabite šobe brez vstavljenega valčka s krtačami.
- ▶ Aparata nikoli ne uporabljajte brez enote filtra.

Spoznavanje

Aparat

Tukaj najdete pregled sestavnih delov svojega aparata.

→ Sl. 1

1	Posoda za prah
2	Filter za vlakna ¹
3	Lamelni filter

4	Motorna enota
5	Ročaj
6	Dršno stikalo akumulatorskega sesalnika
7	Tipka za sprostitvev ročnega aparata
8	Tipka ročnega aparata
9	Prikaz stanja akumulatorske baterije
10	Tipka za sprostitvev posode za prah
11	Tipka za sprostitvev talne šobe
12	Talna šoba z električno krtačo
13	Priključni polnilni kabel
14	Čopič za pohišstvo in šoba za blazine, 2 v 1 ¹
15	Izvalčna šoba za fuge ¹
18	Pritrdilni vijak za ročaj
Ločeni napajalnik s polnilnim kablom ¹	
19	 Identifikacijska oznaka modela napajalnika: K20E300050G

¹ Odvisno od opreme aparata

Prikaz stanja akumulatorske baterije

Svetlobni obroč prikazuje stanje akumulatorske baterije in različne napake.

Prikaz stanja med delovanjem

Napolnjenost akumulatorske baterije	Svetlobni obroč
100% - 50%	Prikaz sveti belo.
50% - 25%	Prikaz sveti rumeno.
25% - 15%	Prikaz sveti oranžno.
manj kot 15% ali prazno	Prikaz utripa oranžno.
Napaka	Prikaz hitro utripa rdeče.

Prikaz polnjenja

Med celotnim postopkom svetlobni obroč utripa.

Napolnjenost akumulatorske baterije	Svetlobni obroč
0% - 50%	Prikaz utripa oranžno.
50% - 80%	Prikaz utripa rumeno.
80% - 100%	Prikaz utripa belo.
Akumulatorska baterija je popolnoma napolnjena	Prikaz sveti belo in čez pribl. 2 minuti preneha svetiti.

Upravljalni elementi in načini čiščenja

Z načini čiščenja lahko nastavite moč sesanja.

Načini delovanja akumulatorskega sesalnika za prah

Načine nastavite z drsnim stikalom na ročaju.

Način	Uporaba
Eko	V načinu Eco aparat porabi manj energije zaradi manjše moči sesanja, zato je čas delovanja daljši.
Turbo	V načinu Turbo aparat doseže najboljši rezultat čiščenja, čas delovanja je krajši.
Samo-dejno	V načinu Auto aparat poišče najprimernejše razmerje med časom delovanja in močjo sesanja.

Način Uporaba

Izklop V nastavitvi Izklop se sesanje zavstavi.

Način ročnega aparata

Za vklop in izklop ročnega aparata uporabite tipko na ročnem aparatu.

Opomba: Za sesanje z ročnim aparatom ga morate vzeti iz akumulatorskega sesalnika za prah.

Način Uporaba



Način ročnega aparata za rutinsko čiščenje.

Opomba: Naveden najdaljši čas delovanja v posameznem načinu čiščenja velja za sesanje trdih tal.

Pri sesanju drugih površin ali talnih oblog se čas delovanja akumulatorske baterije lahko razlikuje.

Čas delovanja akumulatorske baterije

Tu boste našli informacije o času delovanja akumulatorske baterije.

→ Sl. **2**

Opombe

- Maksimalni čas delovanja akumulatorske baterije je odvisen od izbrane stopnje moči in vrste vgrajene akumulatorske baterije.
- Kot vse Li-Ion akumulatorske baterije se akumulatorske baterije sčasoma izrabijo, zato se kapaciteta akumulatorske baterije zmanjša in čas delovanja se skrajša. Gre za običajno staranje in ne za posledico napake v materialu, napake proizvajalca ali stvarne napake.
- Naravno obrabo lahko upočasnite z naslednjimi ukrepi:
 - Aparat polnite samo v temperaturnem območju med 3 °C in 40 °C.
 - Aparat shranjujte samo v temperaturnem območju med 0 °C in 40 °C.
 - Če aparat shranite za daljši čas, naj ne bo popolnoma napolnjen ali popolnoma prazen.

Upravljanje

Montaža aparata pred prvo uporabo

→ Sl. **3 - 7**

Polnjenje baterije

Opombe

- Akumulatorski sesalnik lahko polnite in uporabljate samo s pravilno vstavljenim ročnim aparatom.
- Polnite samo s priloženim napajalnikom K20E300050G.

→ Sl. 8 - 9

Opomba: Napajalnik polnilnega kabla in aparat se med polnjenjem segrejeta. To je običajno in ne predstavlja težave.

Namig: Da preverite, ali je aparat popolnoma napolnjen, ga na kratko izključite iz elektrike in ga ponovno priključite. Nato prikaz stanja sveti belo.

Sesanje z akumulatorskim sesalnikom

→ Sl. 10 - 12

Sesanje z ročnim aparatom

Opomba: Če ročni aparat vzamete iz vklopljenega sesalnika za prah, sesalnik preneha sesati in ročni aparat je izklopljen.

Če ročni aparat ponovno vstavite v vklopljen sesalnik za prah, sesalnik nadaljuje s sesanjem v izbranem načinu čiščenja.

→ Sl. 13 - 15

Opomba: Če vklopljen ročni aparat vstavite v izklopljen sesalnik za prah, ročni aparat ostane vklopljen.

Ročni aparat morate izklopiti s tipko ročne-ga aparata ali s kratkim vklopom in izklopom drsnega stikala sesalnika za prah.

Sesanje z dodatnim priborom

→ Sl. 16 - 24

Odpravljanje motenj

- Popravila aparata sme izvajati samo izšolano strokovno osebje.
- Za popravilo aparata je dovoljeno uporabljati samo originalne nadomestne dele.

Napaka	Vzrok in odprava napak
Aparat ne deluje.	Baterija ni napolnjena. ► Napolnite baterijo. → "Polnjenje baterije", Stran 14
Aparat se ne polni. Prikaz stanja akumulatorske baterije je ugasnjen. Prikaz stanja utripa rdeče.	Polnilni kabel je v okvari. ► Preverite polnilni kabel. Zaščita pred previsoko/prenizko temperaturo je aktivirana. 1. Izklopite aparat in ga ločite od električnega napajanja.

Čiščenje in nega

Čistila

Uporabljajte samo primerna čistila.

- Ne uporabljajte ostrih ali abrazivnih čistil.
- Ne uporabljajte čistil z visoko vsebnostjo alkohola.
- Ne uporabljajte trdih abrazivnih krpic ali čistilnih gobic.
- Gobaste krpe pred uporabo temeljito izperite.

Čiščenje aparata

Zahteva: Aparat je izklopljen in polnilni kabel je izključen.

1. Odstranite ročni aparat in dodatne šobe.
2. Aparat in pribor očistite z mehko krpo in običajnim čistilom za plastiko.

→ Sl. 25

Praznjenje posode za prah in čiščenje filterske enote

Posodo za prah izpraznite najpozneje takrat, ko je polna do oznake . Za dober rezultat sesanja posodo za prah izpraznite po vsakem sesanju.

Zahteva: Ročni aparat ste odstranili s sesalnika.

→ Sl. 26 - 32

Čiščenje električne krtače

→ Sl. 33 - 35

Opomba: Za pravilno čiščenje redno s škarjami prerežite dlake in nitke vzdolž uto-
ra. Najprej ročno odstranite večje kose. Pre-
ostale drobne dlake in nitke bo aparat ob
vklopu samodejno vsesal.

Napaka	Vzrok in odprava napak
Aparat se ne polni. Prikaz stanja akumulatorske baterije je ugasnjen. Prikaz stanja utripa rdeče.	2. Počakajte, da se aparat segreje oz. ohladi na sobno temperaturo. Polnilni kabel ni ustrezen ali je v okvari. ► Preverite polnilni kabel.
Aparat se med delovanjem izklopi. Prikaz stanja utripa rdeče.	Talna šoba ni povezana ali ni pravilno povezana z aparatom. 1. Preverite povezavo med ohišjem in talno šobo. 2. Po potrebi vstavite ohišje v talno šobo. Prezračevalna odprtina v posodi za prah je zamašena. 1. Očistite posodo za prah. → <i>"Praznjenje posode za prah in čiščenje filtrske enote", Stran 14</i> 2. Po potrebi odstranite blokade pri odprtini za dovod zraka. Zaščita pred previsoko/prenizko temperaturo je aktivirana. 1. Izklopite aparat in ga ločite od električnega napajanja. 2. Počakajte, da se aparat segreje oz. ohladi na sobno temperaturo.
Krtača talne šobe se ne vrti.	Krtačni valj je onesnažen. ► Očistite krtačni valj.
Posode za prah ni mogoče vstaviti.	Filtrirna enota ali posoda za prah ni pravilno nameščena. ► Preverite, ali je filtrirna enota ali posoda za prah pravilno vstavljena. Zapah posode za prah ne deluje. 1. Preverite zapiralni mehanizem posode za prah. 2. Očistite jo in odstranite blokade.
Sesalna moč se zmanjša. Aparat ne vsesa vse umazanije.	Filter posode za prah je onesnažen. 1. Izklopite aparat. 2. Očistite filter posode za prah. Krtačni valj je onesnažen. ► Očistite krtačni valj. Posoda za prah je polna 1. Preverite napolnjenost posode za prah. 2. Po potrebi izpraznite posodo za prah. Pretok zraka v talni šobi ali v posodi za prah je blokiran. 1. Izklopite aparat. 2. Razstavite aparat. 3. Odstranite tujek. Filtrirna enota ni celotna. ► Preverite, ali je filtrirna enota ali posoda za prah pravilno vstavljena.
Med delovanjem umazanja uhaja iz aparata.	Filtrska enota ni vstavljena ali je v okvari. 1. Preverite, ali je filtrska enota poškodovana. 2. Filtrsko enoto pravilno sestavite in jo vstavite v posodo za prah. Filtrirna enota ali posoda za prah ni pravilno nameščena. ► Preverite, ali je filtrirna enota ali posoda za prah pravilno vstavljena.

Vzdrževanje

Preprosto vzdrževanje aparata lahko po potrebi opravite sami.

Opomba: Pri delu bodite skrbni. V odprt aparat ne smejo zaiti tujki, predvsem prevodni predmeti (npr. vijaki).

Prevodni predmeti lahko povzročijo kratek stik in privedejo do poškodb aparata ali oseb.

Menjava izpušnega filtra

Priporočamo, da izpušni filter zamenjate šele takrat, ko je vidno umazan ali ko se moč sesanja zmanjša.

Opombe

- Da preprečite poškodbe zaradi prepogoste demontaže, zadnji pokrov odvijte samo, če je res potrebno.
- Izpušni filter lahko kot nadomestni del naročite na spletu pod www.bosch-home.com/service.

Zahteva: Ročni aparat ste odstranili s sešalnika.

→ Sl. 36 - 41

Menjava akumulatorske baterije

Opombe

- Pred menjavo baterije odstranite vse prevodne materiale s telesa (npr. nakit) in z delovnega območja (npr. vijake). Prevodni materiali lahko povzročijo kratek stik akumulatorske baterije in privedejo do poškodb aparata ali oseb.
- Akumulatorsko baterijo lahko kot nadomestni del naročite na spletu pod www.bosch-home.com/service.
- ▶ Baterijo ščitite pred ognjem, vročino in daljši izpostavljenosti sončnim žarkom.
- ▶ Baterijo ščitite pred vodo in vlago, ki bi lahko prodrla vanjo.
- ▶ Baterije nikoli ne odpirajte.
- ▶ Baterije, ki ni v uporabi, ne približujte kovinskim predmetom, npr. pisarniškim sponkam, kovancem, ključem, žebeljem ali vijakom.
- ▶ Akumulatorske baterije nikoli ne polnite izven aparata.
- ▶ Uporabljajte samo originalne akumulatorske baterije tipa: 928BPV252-01.
- ▶ Ne uporabljajte akumulatorskih baterij, ki jih ni mogoče ponovno napolniti.

Zahteva: Ročni aparat ste odstranili s sešalnika.

→ Sl. 42 - 46

Odstranitev starega aparata v odpad

- ▶ Aparat odstranite na okolju prijazen način. Informacije o aktualnih možnostih odstranitve v odpad dobite pri strokovnem prodajalcu kot tudi na občinski ali mestni upravi.



Ta naprava je označena v skladu z evropsko smernico o odpadni električni in elektronski opremi (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

V okviru smernice sta določene prevzem in recikliranje starih naprav, ki veljata v celotni Evropski uniji.

Odstranjevanje akumulatorskih baterij/baterij

Akumulatorske baterije/baterije morate oddati v okolju prijazno predelavo. Akumulatorskih baterij/baterij ne odlagajte med mešane odpadke.

- ▶ Akumulatorske baterije/baterije odstranite okolju prijazno.

Servisna služba

Pri naši službi za podporo strankam lahko dobite originalne nadomestne dele, ki so pomembni za delovanje in jih je mogoče skladiščiti, do 10 let od dne, ko je aparat dan na trg.

Za več informacij se obrnite na našo službo za podporo strankam.

Podrobne informacije o garancijskem roku in garancijskih pogojih v vaši državi lahko pridobite prek kode QR na priloženem dokumentu s kontaktnimi podatki za servis in z garancijskimi pogoji, pri naši službi za podporo strankam, pri prodajalcu ali na naši spletni strani.

Kontaktne podatke službe za podporo strankam lahko pridobite prek kode QR na priloženem dokumentu s kontaktnimi po-

datki za servis in z garancijskimi pogoji ali na naši spletni strani.

Informacije v skladu z uredbo (EU)

2023/826 lahko najdete na spletu pod

www.bosch-home.com na strani izdelka in na servisni strani vašega aparata pri navodilih za uporabo in dodatnih dokumentih.

Sadržaj

Sigurnost	18	Čišćenje i njega	22
Izbjegavanje materijalnih šteta	20	Sredstva za čišćenje	22
Upoznavanje	20	Čišćenje uređaja	22
Uređaj	20	Pražnjenje spremnika za prašinu i čišćenje filtarske jedinice	22
Indikator stanja akumulatora	21	Čišćenje električne četke	22
Upravljački elementi i načini rada za čišćenje	21	Uklanjanje smetnji	22
Vremena rada akumulatora	21	Održavanje	24
Rukovanje	22	Zamjena ispušnog filtra	24
Montaža uređaja prije prve uporabe	22	Zamjena akumulatora	24
Punjenje baterije	22	Zbrinjavanje starih uređaja u otpad	24
Usisavanje s akumulatorskim usisavačem	22	Zbrinjavanje akumulatora/baterija	24
Usisavanje s ručnim uređajem	22	Servisna služba	24
Usisavanje s dodatnim priborom	22		

Sigurnost

- Pažljivo pročitajte ove upute.
- Sačuvajte upute i informacije o proizvodu za kasniju uporabu ili za sljedećeg vlasnika.
- Uređaj ne priključujte ako je došlo do oštećenja pri transportu.

Uređaj upotrebljavajte samo:

- s originalnim dijelovima i priborom U slučaju oštećenja zbog uporabe proizvoda drugih proizvođača nemate pravo na jamstvo.
- s isporučenim adapterom,
- za čišćenje suhih površina.
- u privatnom kućanstvu i u zatvorenim prostorima kućnog okruženja na temperaturi prostorije.
- do visine od 2000 m iznad nadmorske visine

Ne upotrebljavajte uređaj:

- za aspiraciju ljudi ili životinja
- za usisavanje po zdravlje štetnih tvari i oštrobridnih, vrućih ili užarenih tvari
- za usisavanje vlažnih ili tekućih supstancija
- za usisavanje lako zapaljivih ili eksplozivnih tvari ili plinova
- za usisavanje pepela, čađe iz peći i centralnog grijanja.
- za usisavanje prašine od tonera iz pisača i fotokopirnih uređaja
- za usisavanje šute